

**Zeitschrift:** Rapporto annuale / Biblioteca nazionale svizzera  
**Herausgeber:** Biblioteca nazionale svizzera  
**Band:** 111 (2024)  
  
**Rubrik:** Colophon

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.03.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Ringraziamenti

Si ringraziano per i cospicui contributi finanziari a progetti e attività della Biblioteca nazionale:

Association de soutien du Centre Dürrenmatt Neuchâtel (ACDN)  
 Associazione per il sostegno dell'Archivio svizzero di letteratura  
 Città di Lugano  
 Città di Neuchâtel  
 Ernst Göhner Stiftung  
 Fondation Charlotte Kerr Dürrenmatt  
 Fondation Hans Wilsdorf  
 Fondo nazionale svizzero  
 Loterie Romande  
 Repubblica e Cantone Ticino  
 Rothschild Foundation  
 Stiftung Graphica Helvetica

## Colophon

Biblioteca nazionale svizzera  
 111° Rapporto annuale 2024  
 Maggio 2025  
 ISSN 1662-5439 (ed. online)

### Editrice

Biblioteca nazionale svizzera

### Testi e redazione

Collaboratrici e collaboratori  
 della Biblioteca nazionale svizzera

### Traduzioni

Rachel Aubry (FR)  
 John Knox (EN)  
 Martin Kuder (IT)

### Korrektorat

Servizio linguistico dell'Ufficio  
 federale della cultura (UFC)

### Progetto grafico

1kilo.org

### Fotografie

Salvo diversa indicazione:  
 Flurin Bertschinger, Laura Hauswirth  
 e Simon Schmid,  
 Biblioteca nazionale svizzera

**9** Nelly Rodriguez

**11** In alto: SRF

**15** SRF

**26** In centro: Fonoteca  
 nazionale svizzera

**27** A sinistra: Gary Soskin  
 A destro: Peter Friedli

**31** In basso: Alessandra Bobbia

### Legenda immagini di copertina

In alto a sinistra:  
 la Notte dei musei  
 alla Biblioteca nazionale  
 svizzera

In alto a destra:  
 gli studi di registrazione  
 della Fonoteca nazionale  
 svizzera

In basso:  
 Izidora I LETHE  
 durante la realizzazione  
 dell'opera  
*blow // /*